



# El Eco de Cartagena

Diario decano de la Prensa del Reino de Murcia y de la Región de Levante

## LA ACTUALIDAD

### Orientación

#### pacificadora

Hoy ya unos días que constituye la actualización internacional la carta del Papa al Cardenal Gasparri acerca de la cuestión del Ruhr.

La misiva del Sumo Pontífice, con la conmovión producida en todas las cancillerías, ha demostrado una vez más la gran fuerza moral, la máxima fuerza moral de la Santa Sede.

Resultan en la carta del Padre común de los fieles, «seguridad», «claridad» y «valentía»; así lo reconoce el «Popolo de Italia», periódico fascista de Roma: la «seguridad» de quien había desde la Cátedra de la verdad; la «claridad» de quien, sin prejuicios de linaje alguno, contempla desde las alturas las cuestiones más intrincadas en todos sus pormenores, y la «valentía» de quien es sucesor de aquellos Pontífices que si desde San Pedro a San Melquíades, en el transcurso de tres siglos, derramaron su sangre generosa en defensa de la verdad, posteriormente sufrieron todo género de vejaciones antes que transigir con el error.

«Transigir es gobernar», se ha dicho; pero ésta, que es una fórmula más o menos maquiavélica, adoptada por los gobernantes de nuestros días, no reza, nunca ha rezado con la Suprema Autoridad de la Iglesia.

Ahora que se observa una franca reversión de la nación vecina hacia el Vaticano, la prudencia humana, inspirada en la fórmula aludida, parece recomendar al Pontífice una discreta reserva en lo referente a la cuenca del Ruhr; con todo, acuciado por los sentimientos paternales, que a todos extiende, sin distinción de nacionalidades, levanta su autorizada palabra el Sumo Pontífice para señalar seguros derroteros en la cuestión rheana, que amenaza de nuevo acabar con la paz del mundo, como señalara orientaciones salvadoras, tímidamente copiadas por Wilson, el gran Pontífice de la Paz, Benedicto XV.

«Pondérese con imparcialidad las posibilidades alemanas—viene a decir el Pontífice—, que ello interesa, tanto como a los vencedores, a los vencedores, para zanjar de una vez la cuestión ardua de las reparaciones.»

Ello indica que hasta el presente este requisito elemental, básico para resolver el expresado problema, no se llevó a cabo cual era debido, lo cual acusa imprevisión inexplicable o cobardía incomprensible en esa flamante Liga de las Naciones, cuyos resultados prácticos en favor de la paz mundial no observamos por parte alguna.

Estados Unidos, Inglaterra, Italia y Alemania, han aplaudido sin reservas la actitud del Pontífice; sólo Francia por algunos reparos, cegada por su espíritu imperialista; mas confiamos en que se impondrá la prudencia en la nación vecina y adoptará la orientación pontificia, que es orientación pacificadora.

Elias Olmos

### Amalio Pérez Plaza

MÉDICO DE LA ARMADA  
Especialista en partos y matris.—Tratamiento de enfermedades venéreas sífilíticas.  
Consulta de Medicina general de 12 a 1 y de 8 a 6  
Casa de Martínez (Detrás del Ayuntamiento) 2.ª planta

## De Sociedad

### Los que viajan

Se ha trasladado a su finca de Los Barreros don Rafael Valls y su distinguida familia.

—Han regresado de Madrid don Justo Aznar y su distinguida esposa doña María Salmerón.

### Letras de luto

Tras rápida enfermedad falleció ayer de madrugada el laborioso Maestro Armero de primera clase del Cuerpo de Infantería de Marina don Enrique del Campo y Gómez.

Su entierro verificado ayer tarde a las seis constituyó una gran manifestación de duelo donde se pasieron de manifiesto las grandes simpatías que en vida costaba el finado.

En la presidencia iban el coronel, teniente coronel, un comandante y un capitán del citado cuerpo, a más de otros y representación de la familia.

Cerraban el cortejo fúnebre la banda de música de Infantería de Marina con su director señor Oliver.

Desoanase en paz su alma; y su viuda, hermano, hijo político, sobrinos entre ellos don Eduardo y don José Lázaro, enviamos el testimonio de nuestro más senti lo pésame.

—Ayer tarde fué conducido a su última morada seguido de numeroso como distinguido acompañamiento el cadáver de don Pedro Garola (q. e. p. d.)

A su viuda, hijos y demás familia enviamos nuestro sentido pésame.

—Repentinamente falleció ayer tarde a las seis y media el director de la sucursal en esta del Banco de España don Vicente Botella, cabalero distinguido y que gozaba de numerosas amistades.

Esta tarde a las seis ha tenido lugar su sepelio, habiendo constituido una verdadera manifestación de duelo, al que han concurrido representaciones de todas las clases sociales de Cartagena.

En la presidencia hemos visto a numerosas personalidades de esta ciudad, cuyos nombres no podemos dar por la falta de espacio y tiempo.

Desoanase en paz el alma de tan honrado funcionario y su aflijidísima viuda, hijos y demás familia reciban la expresión de nuestro pésame más sentido.

## La S. E. de C. N.

El señor Delegado en esta de la Sociedad Española de Construcción Naval, don Luis de Vial y Diestro, nos remite con atento B. L. M. un ejemplar de la Memoria y Album de trabajos realizados por esta Sociedad durante el año anterior.

Da una idea de la actividad industrial desarrollada progresivamente por esta benemérita entidad, gloria de la industria naval nacional en nuestra época, el importe del total de obras contratadas y en curso de ejecución que asciende a unos 450 millones de pesetas.

Recientemente y en estas mismas columnas nuestro distinguido colaborador, el ilustre periodista Miguel Peñaflor, hizo un notable artículo sobre la organización y ejecución de estas obras en los distintos astilleros que posee la Sociedad.

El Album es un elegante tomo de preciosas fotografías de más de 300 páginas, en las que se admiran en conjunto y en detalle las últimas construcciones hechas en los talleres de la S. E. de C. N.

Agradecemos al señor Vial su atención y le felicitamos como representante de la Sociedad por tan brillantes éxitos.

## Horroroso incendio en La Palma

### La primera noticia

A las una próximamente de la tarde de ayer se tuvo aviso en este Parque de Bomberos, de que en La Palma, en unos grandes almacenes de esparto de la propiedad del laborioso y honrado industrial don J. Bernardo Haywood, súbdito inglés, que está situado en las proximidades de la estación, se había declarado un violentísimo incendio que amenazaba destruir todos los pabellones de los almacenes y unas casas que hay contiguas.

Inmediatamente se tomó llamada y acudieron al Parque todos los componentes de la brigada o en sus respectivos jefes.

### Los trabajos de extinción

A penas notado el fuego, los obreros ferroviarios, los factores y vecinos de las casas inmediatas comenzaron con gran ahínco los trabajos de extinción, arrojando cubos de agua de las casas inmediatas, pero todo era inútil, el voraz elemento adquiría por momentos aterradoras proporciones, envolviendo las llamas todo el edificio así como también la casa donde con su familia habita el señor Haywood.

### Comienzan a llegar auxilios

Palatinamente fueron llegando la Guardia Civil del puesto de Pacheco, obreros y vecinos de la diputación de La Palma, el celador y serenos, los cuales provistos de cubos; como zaron a arrojar agua así como también grandes capozos de tierra, pero desgraciadamente todo era inútil.

### Las autoridades

En autos y otros vehículos, se trasladaron rápidamente a La Palma, el Alcalde señor González, el teniente de Alcalde y jefe de la brigada de Bomberos señor Fernández, el Jefe de Instrucción señor Monterde, el inspector de policía señor Pérez, con los agentes señores Cano, Mármol y Mía, el secretario del Ayuntamiento señor Vaso, el sargento de la Benemérita de este puesto señor Oarubia, guardias y la Cruz Roja con material sanitario, estableciendo un puesto de socorro en las proximidades del siniestro.

### Llegada de los bomberos

A las tres aproximadamente, comenzaron a llegar los primeros bomberos, los cuales con la valentía que tanto los caracterizó hicieron cuantos esfuerzos pudieron para atajar el fuego.

Después llegaron los demás componentes de la brigada de bomberos y todos, aunque hicieron esfuerzos sobrehumanos, todo fué inútil, pues la falta de agua para poder funcionar las bombas era completamente absoluto.

### Salvado milagrosamente

Quando más afanados estaban en sus trabajos cuantos bomberos se desplegó nave sobre ellos siendo verdaderamente milagroso que no ocurriera una catástrofe.

### Las causas

Se desconocen en absoluto, aunque desde luego el fuego fué casual, señalándose las causas el haber saltado una chispa ardiendo de las máquinas de los muchos trenes que por allí pasan.

### Estaba asegurado

El inmueble que era de la propiedad de D. Cecilio Enthoven estaba asegurado en más de 60.000 ptas. en la compañía «La Catalana» y las existencias, todas de la propiedad don J. Bernardo

Haywood en otra compañía, en más de 100.000 pesetas.

### El hablar público

En el lugar del suceso y cuantos conocieron el siniestro se lamentaban de la falta de vagones de agua, con lo cual, se hubiera evitado la magnitud del incendio.

También se comentaba el espectáculo que nuestros bomberos daban cuando en galeras, las bombas en carro y el agua en botas, se dirigían al lugar del fuego que distaba unas dos horas de la ciudad.

Hace falta que inmediatamente se dote a la brigada de bomberos de autos-cubas para poder acudir en pocos minutos a cualquier siniestro que ocurra en los barrios extremos de la ciudad.

### Sigue el fuego

Esta mañana continuaba el fuego, aunque ya con menos fomento dada la cantidad de escombros que sobre las pocas de esparto ha caído. Se supone que durará aún varias horas más.

Allí ha quedado una brigada de bomberos y personal de la Cruz Roja.

### Otras noticias

Los almacenes todo y la casa donde habitaba el dueño de las existencias de esparto han quedado destruídos por completo.

También acudieron al lugar del suceso el concejal señor Olares, el alcalde de La Palma, el Sr. Oura y el cabo de la guardia municipal señor Martínez.

Durante la noche toda ha continuado los trabajos para extinguir el siniestro, habiendo permanecido allí hasta bien entrada la noche las autoridades y un numerosísimo público.

La guardia civil custodia el lugar siniestrado.

Hasta ahora no hay que lamentar desgracias personales.

## Desde Los Alcázares

Ya empiezan a venir a estas playas las numerosas familias que anualmente se congregan aquí para pasar agradablemente la estación de verano.

Hemos visto a las de: don Rafael López, de Granada; don José María Aránz y don Pedro Guijarro, de Maro; don José Pascual, de La Unión; don don José Garola Vaso, don Jesualdo Soler, don Antonio Paredes, de Cartagena; doña Juana Salmerón de Valdés, de Madrid y otras varias de los pueblos comarcanos.

Este año vamos a tener algunas distracciones que harán grata la estancia en el pueblo. Por lo pronto don Salvador Muñoz ha instalado un cine en el que se exhiben bonitas películas cómicas.

En la Aviación se ha arreglado un campo de foot ball para ejercicio y solaz de la guarnición allí instalada y ha formado un equipo que ayer luchó con el del regimiento de Sevilla.

El partido fué muy interesante, logrando Sevilla 3 tantos por 1 Aviación. Tenemos entendido que se van a organizar otros varios notables encuentros.

Con motivo del de ayer tuvimos el gusto de saludar aquí al Coronel señor Ubillos, Teniente Coronel señor Estrada, Comandante señor Nevado, Capitán

señor Bonitez y otros Oficiales del regimiento de Sevilla.

También tuvimos el gusto de saludar a don Vicente Maese y a su distinguida esposa, los jóvenes deportistas señores Illán y Hernández Ros y otras varias personas de Cartagena que fueron atentamente obsequiadas por el ilustrado sociólogo espellán del Aerodromo que en ausencia del Comandante Jefe hizo los honores a sus visitantes con la amabilidad y galantería que le es peculiar.

El servicio de autos que vienen a este pueblo es muy completo: ya hay dos coches que recoge viajeros en La Unión y salen a todos los trenes, y en breve se enviará el tercero. Directamente Alcázares-Cartagena, pasando por La Palma y Pacheco, hay dos autocamiones. Además se instalarán otros servicios a las estaciones de Pacheco y Balsicas.

Hemos admirado el nuevo retablo que se acaba de instalar en la iglesia de este pueblo, de estilo gótico, obra verdaderamente notable, del que nos ocuparemos más adelante.

P. Lillo.

## El Dr. D. José Gutiérrez Gutiérrez

Especialista en garganta, nariz y oídos  
ha trasladado su clínica a la calle Príncipe de Vergara núm. 2, 2.ª Iqda.

## Fiestas del Carmen

Programa de festejos en honor a Nuestra Señora del Carmen.

Día 14.—A las diez de la noche gran iluminación y concierto por la laureada banda del Regimiento de Infantería de Sevilla número 33.

De once a doce concurso de balcones y fachadas adornadas, otorgándose un premio de cincuenta pesetas a la fachada o balcón engalanado más artísticamente.

Día 15.—A las diez de la noche gran castillo de fuegos artificiales, iluminación y concierto por la referida banda.

Día 16.—Al amanecer gran diada por la antes citada banda.

A las doce, reparto de pan a los pobres.

A las seis y media de la tarde, solemnísima procesión que recorrerá las calles principales de la parroquia.

A las ocho y media, gran retreta floreada por la Banda de cornetas y tambores del regimiento Infantería de Marías.

De diez a doce gran iluminación y último concierto de la repetida banda.

Donativos recaudados para las fiestas de dicho parroquia:

Suma anterior, 680'50.

Don Domingo Madron, 10'00; Casa Wandosell, 10'00; don Antonio Pagán, 5'00; don Germán López, 5'00; don Pedro Moreno (hojalatero), 2'00; don Antonio Alonso, 4'00; don José Acuña, 2'00; don Andrés Manzanos (hortalero), 2'00; don Fulgencio Méndez, 2'00.

Don Santiago Castillo, 2'00; don Adolfo Pascual, 1'00; don Juan Azcar, 5'00; Sres. Monllor y Piss, 10'00; don Alfonso Martínez, 2'00; don Cipriano Fernández, 1'00; don Miguel Izquierdo, 2'00; don Tomás Cervantes, 3'00; don José María Llerbosa, 2'00; doña Filomena Roslan, 1'00; don Francisco Jerez, 2'00; don Miguel Jover, 2'00; don José Casanova, 5'00.

Don Antolín Vila, 10'00; don Anto-